



ORTICOLARIO AUX JOURNÉES DES PLANTES DE CHANTILLY AVEC THE SAGE TEMPLE

Cernobbio, Lac de Côme, le 20 avril 2018 – Un temple pour célébrer la sacralité de la *Salvia*, la sauge, plante magique, purifiante et divinatoire : *The Sage Temple* (Le Temple de Saugé) est le titre de l'installation avec laquelle Orticolario, événement culturel dédié à la passion du jardin et à ses capacités de transmettre émotion et beauté, participera à l'édition de printemps du plus prestigieux rendez-vous du jardinage français, Les Journées des Plantes de Chantilly du 18 au 20 mai 2018.

La sauge, choisie pour être la plante à l'honneur de la prochaine édition d'Orticolario, la dixième (qui aura lieu du 5 au 7 octobre à la Villa Erba sur la Lac de Côme) a inspiré les designers vidéo de *OLO creative farm*. *The Sage Temple* (Le Temple de Saugé) entraîne les visiteurs dans un parcours onirique, éthéré, émotionnel, mais aussi, concret et sensoriel. Une installation où formes, couleurs, parfums et sons se mêlent pour donner corps à un espace alternatif - un ailleurs - en dehors du temps.

Le temple se présentera sous la forme d'une structure métallique cubique (réalisée par *Francesco Mazzola de FDM Fratelli Mazzola*) dont les parois se composent de cadres utilisées par *Mantero Seta* pour l'impression sérigraphique de textiles.

Un rideau transparent voile et dévoile l'entrée du temple. Le visiteur sera accueilli par des parois-miroirs - pour réfléchir à la place de l'homme dans le jardin – et des parois de saugé. Le cœur de l'installation sera composé de plusieurs plantes de Saugé, les 'divinités protectrices du temple'. Quatre variétés seront présentées par la pépinière *Vigo Gerolamo d'Albenga* : *Salvia icterina*, *Salvia purpurea*, *Salvia tricolor*, *Salvia officinalis*.



“Nos plantes sont 100% liguriennes, de la graine jusqu’à la vente, commente **Francesca Vigo** - qui gère avec son père et ses frères l’entreprise familiale - Elles poussent sous le soleil de la Méditerranée, sans chaleur ni lumière artificielles.”

Les sauges bruissent, les visiteurs pourront non seulement en ressentir le parfum et en caresser les feuilles, mais aussi les entendre : **la voix des sauges** sera transmise par des **capteurs spéciaux positionnés dans les racines et sur les feuilles**. Fruit d’une recherche de **Music of the Plants** sur la capacité de la nature à communiquer avec nous, ces capteurs transforment la vie des plantes en son.

Enfin, au centre de la structure, protégé par des parois invisibles, **l’Infinity mirror**, un tourbillon constitué de miroirs est caché aux regards indiscrets ou profanes.

“Dans *The Sage Temple* (Le Temple de Sauge) la confrontation joyeuse avec soi-même régénère. – explique **Mattia Amadori**, gérant de OLO creative farm et designer vidéo – Les jardins verticaux enivrent les sens de leurs parfums ; l’écoute de la voix des sauges déclenche la réflexion sur la relation de l’homme et de la nature.”

DÉTAILS DES SAUGES

Salvia ictericina : variété à la feuille vert-jaune et à la végétation duveteuse et rugueuse comme une langue de chat. Les feuilles panachées de vert pâle et de jaune ont une saveur aromatique.

Salvia purpurea : la plus aromatique et la plus colorée, aux tiges foncées et aux feuilles pourpres. Le parfum, comme le goût, est balsamique, avec un arôme calmant et relaxant.

Salvia tricolor : (rose, blanche et verte), digestif pour tisanes. Sa grande variabilité chromatique la rend très pétillante et contemporaine au parfum de terre : frais et brillant.

Salvia officinalis : la mère de toutes les *Salvia*. La reine de l’assiette, incontournable dans le jardin potager. Elle donne le goût et l’arôme de la tradition.



THE SAGE TEMPLE (LE TEMPLE DE SAUGE)

Production

Orticolario

Conception

OLO creative farm

Como

olocreativefarm.com

Sauge

Vigo Gerolamo

Albenga (SV)

vigoerolamosrl.it | aromariserva.com

Voix des sauges

Music of the plants

Vidracco (TO)

musicoftheplants.com

Structure

Francesco Mazzola | FDM F.lli Mazzola | iFlame

Capriate San Gervasio (BG)

fdm.it | iflame.it

Installation sonore

TiEVENT

Laveno Mombello (VA)

FB: Ti Event "Sound&Light Passion" Eventi aziendali e privati

Textile

Mantero Seta

Como

mantero.com

Remerciements

Paolo Mezzadri | Metallifilati

Cremona

metallifilati.com



NOTES

“Sauge qui peut !”, est le titre ludique de la dixième édition d’Orticolario, événement dédié à la passion du jardin et de la nature sous toutes ses expressions et ses formes. La manifestation se déroule dans le parc historique de la Villa Erba à Cernobbio, une villa du XIXe siècle sur les rives du lac de Côme, en Italie, qui fut aussi la demeure de Luchino Visconti. Au coeur d’Orticolario : les jardins aménagés dans le parc, inspirés par un thème et sélectionnés par le concours « Spazi Creativi » (Espaces Créatifs) par un jury composé de membres de différentes nationalités dont le lauréat se voit décerner le prix « La foglia d’oro del Lago di Como » (La feuille d’or du Lac de Côme). Le thème d’Orticolario 2018 sera la jeu, la fleur à l’honneur sera la sauge. L’événement est complété par un large choix de plantes et de fleurs proposées par des pépiniéristes nationaux et internationaux, par un programme riche en rencontres et débats et de nombreux ateliers pour les enfants. Les bénéfices de la manifestation sont destinés aux associations du territoire de Côme engagées dans le champs social. L’édition 2017 a vu la participation de 280 exposants et de 25 000 visiteurs.

COUP D’OEIL ORTICOLARIO 2018

5-7 octobre 2018 Villa Erba, Cernobbio (CO), sur le Lac de Côme

Infos visiteurs : tél. +39 031 3347503, e-mail: info@orticolario.it

Website : www.orticolario.it

Facebook : <http://www.facebook.com/Orticolario>

Twitter : <http://twitter.com/Orticolario>

Pinterest : <http://www.pinterest.com/orticolario13>

YouTube : Orticolario

Instagram : <https://instagram.com/orticolariocomo/>

LinkedIn : https://www.linkedin.com/company/orticolario?trk=top_nav_home

CONTACT PRESSE FRANCE

MYRA / Margherita Mantero / 06 12 29 38 83 / margherita@myra.fr

CONTACT PRESSE ITALIE

Daniela Stasi / +39 366 1452897 / press@orticolario.it